SII 17.300: original edition by K. G. Krishnan

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 300. (A.R. No. 272 of 1904.) YŌGIMALLAVARAM, PUTTUR TALUK, CHITTOOR DISTRICT

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv17p0i0300

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII17/DHARMA_INSSIIv17p0i0300.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Summary

On a pillar built into the wall of a *maṇḍapa* in the south-east corner of Parāśarēś vara temple.

Rājarāja I (?) Year 23: 1008 A.D.

This inscription seems to record the gift of gold on the 80th day of the 23rd year of Rājarāja I, referred to in No. 297 above as the subject of a dispute between the *sabhā* of Tiruchchukanūr, and the *tāṉattār* of the temple. The donor Nambaṉ Kūttāḍi *alias* Jayaṅgoṇḍa-Śōḻamārāyan was a general of Rājarāja I.

This is a record of a gift of gold weighed by *Danmakaṭṭaḷaikkal* by Nambaṉ Kūttāḍi *alias* Jayaṅgoṇḍaśōḻa Brahmamārāyan.

Edition

〈1〉 [4+] ka [1+] pparicu I(raṇṭu) teka〈2〉 [5+] tu ceyya [4+] Arum(o)l̲itevanāl〈3〉 Aḷakka (kaṭavatāka)vum Ācāriyaṉu [4+] (ṇai)kkup poṉ〈4〉 Araikkaḷaiñ(cu)m paricārakam ceyvā(r n)ālvarkkup po〈5〉(ṉ) nālum Ipparicu cantirātittavaṟ Ittaṉmam ce〈6〉[4+] tāka nāṅkaḷ koṇṭa poṉ taṉmakaṭṭaḷai kallāl tuḷai〈7〉niṟai Irupattu(A)ṟu kaḷaiñcekāluṅ koṇṭu I〈8〉pparicu Ittanmam cey(vā) [2+] ki pan**māheśva**rare Anṟāṭu〈9〉[3+] kku nicatam Aimpatiṉ (ka)l̲añcu poṉ manṟappe〈10〉ṟuvatākavum yama [2+] makku Iṟuttum Ittanmam ⌜〈11〉celuttuvatāka Ipparicu cilālekai ceytu kuṭutto〈12〉m nampaṉ kūttāṭi (Ā)ṉa **ja**yaṅkoṇṭacoḷa**brahma**〈13〉mārāyanukku tiruccukanūr **sabhai**yom Itu [6+]

Bibliography

Digital edition of SII 17.300 by Krishnan 1964 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Krishnan, K. G. 1964. *South-Indian inscriptions. Volume XVII: Inscriptions collected during the year 1903-04*. South Indian Inscriptions 17. Delhi: Archaeological survey of India (Manager of Publications). Page 126, item 300.